

Kuwait: 29/09/2019  
Ref: 6822/2019

الكويت: 2019/09/29  
الإشارة: 2019/6822

**To: The General Manager  
Boursa Kuwait**

السيد / المدير العام  
المحترم  
شركة بورصة الكويت

Dear Sir,

Reference is made to the provisions of Chapter 4 of the Tenth Module of the Executive Bylaws of the Capital Markets Authority's Law, pertinent to "Disclosure of Material Information" and the mechanism of disclosure of the same. We would like to inform you that Fitch's Credit Ratings Agency has recently reviewed the bank position and issued a report whereby it affirms all of the bank ratings' elements as per Appendix # 9 pertinent to the Credit Rating Disclosure Form.

بالإشارة الى احكام الفصل الرابع من الكتاب العاشر لللائحة التنفيذية لقانون هيئة أسواق المال بشأن الإفصاح عن المعلومات الجوهرية وآلية الإعلان عنها، نود الإفادة بأن وكالة فيتش للتصنيف الائتماني قد قامت بمراجعة أوضاع مصرفنا مؤخراً وأصدرت تقريراً تم بموجبه تثبيت كافة عناصر تصنيف البنك وذلك وفقاً للملحق رقم (9) الخاص بنموذج الإفصاح عن التصنيف الائتماني.

Best regards,

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام ،،،

**Adel Abdul Wahab Al-Majed  
Vice-Chairman  
& Chief Executive Officer**

  
عادل عبد الوهاب الماجد

نائب رئيس مجلس الإدارة والرئيس التنفيذي



P.O.Box 25507  
Safat 13116 Kuwait  
Tel. (965) 2232 5000  
Fax. (965) 2245 4263  
Call Center (965) 1 82 00 82  
C.R. 104042

ص.ب. 25507  
الصفاءة 13116 الكويت

bankboubyan.com

**نعمل بإتقان**

نموذج الإفصاح عن التصنيف الائتماني

الملحق # 9

|   |                                 |
|---|---------------------------------|
|   |                                 |
| 29 سبتمبر 2019  | التاريخ                         |
| بنك بوبيان ش.م.ك.ع.   | اسم الشركة المدرجة              |
| وكالة فيتش للتصنيف الائتماني  | الجهة المصدرة للتصنيف           |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>- تأكيد قدرة السداد طويل الأجل: A+ مع نظرة مستقبلية مستقرة</li> <li>- تأكيد قدرة السداد قصير الأجل: F1</li> <li>- تأكيد القدرة الذاتية: BBB-</li> <li>- تأكيد تصنيف الدعم: 1</li> <li>- تأكيد الوضع الأساسي للدعم: A+</li> </ul>   | فئة التصنيف                     |
| <p><u>تصنيف طويل الأجل: A+</u></p> <p>تقييمات "A" تعطي دلالة على أن توقعات مخاطر التخلف عن السداد منخفضة. وتعتبر القدرة على الوفاء بالالتزامات المالية قوية. مع ذلك فإن هذه القدرة قد تكون أكثر عرضة للظروف الاقتصادية وظروف الأعمال السلبية مما هو الحال بالنسبة لدرجات التصنيف الأعلى. المعدل "+" دلالة على الوضع النسبي الأعلى ضمن فئات التصنيف الرئيسية.</p> <p><u>تصنيف قصير الأجل: F1</u></p> <p>هي أعلى درجة تصنيف قصير الأجل. وتشير إلى أقوى القدرات الذاتية على سداد الالتزامات المالية في الوقت المناسب.</p> <p><u>تصنيف القدرة الذاتية: BBB-</u></p> <p>تقييمات BBB تدل على توقعات جيدة لقدرة البنك على الاستمرار، وأن المرتكزات الأساسية للبنك كافية لجعل مخاطر الاعتماد على دعم استثنائي منخفضة في حالة التخلف عن السداد.</p> <p><u>تصنيف الدعم: 1</u></p> <p>تعطي دلالة على أن هناك احتمال كبير للغاية للدعم الخارجي عند الضرورة. جهة الدعم الخارجي لديها تصنيفات ائتمانية عالية جدا ولديها استعدادا كبيرا للغاية لدعم البنك عند الضرورة.</p> | مدلولات التصنيف                 |
| تأكيد التصنيفات السابقة مما يعزز الثقة بالبنك ومتانة مركزه المالي.  | انعكاس التصنيف على أوضاع الشركة |

اعتبارات التقييم:

- إن تصنيف قدرة البنك على السداد يعتمد أساساً على الفرص القوية المتاحة لتوافر الدعم عند الحاجة، وبالتالي فإن تصنيفات البنك المرتبطة بالدعم (Support Ratings-SR) و (Support Rating Floor –SRFs) تعكس وجهة نظر الوكالة بوجود احتمال مرتفع بتوفير الدعم الحكومي لكافة البنوك المحلية عند الحاجة.
- إن توقعات الوكالة بالنسبة إلى توافر الدعم السيادي للبنوك هي توقعات تعززها توافر القوة المالية لدولة الكويت وقدرتها على تقديم الدعم للبنوك الكويتية وهو ما يتضح من تصنيفها العالي (AA / مستقر) بالإضافة إلى اعتقاد فيتش بوجود رغبة قوية لدى السلطات الكويتية بتقديم الدعم بغض النظر عن حجم البنك وعلامته التجارية أو هيكل التمويل الخاص به أو حصة ملكية الحكومة فيه وهو ما تم توثيقه في حالات سابقة كان فيها النظام المصرفي بحاجة إلى دعم.
- يطبق بنك الكويت المركزي نظام رقابة صارم لضمان سلامة البنوك وقدراتها الذاتية وقد تدخل سابقاً بسرعة كافية لتوفير الدعم للبنوك عند الحاجة. ويعتبر سوق الكويت سوقاً صغير نسبياً ومتداخلاً، وهو ما يحمل في طياته مخاطر عالية بانتقال عدوى المخاطر فيما بينها وهو الأمر الذي يشكل حافزاً إضافياً لتوفير الدعم الحكومي لأي بنك إذا لزم الأمر، من أجل تعزيز الثقة والاستقرار في السوق المصرفي المحلي.
- إن النظرة المستقبلية المستقرة لقدرة البنك على السداد هي انعكاس للنظرة المستقبلية المستقرة لتصنيف دولة الكويت السيادي.
- استمر بنك بوبيان في الاستفادة من البيئة التشغيلية المستقرة إلى حد كبير في الكويت. كما أن ارتفاع سعر النفط قد ساهم في إطلاق مشاريع مرتبطة بالنفط وتتوقع الوكالة استمرار الإنفاق على مشاريع البنية التحتية في الفترة المقبلة مما يدفع بنمو الائتمان.
- يتواصل تعزيز العلامة التجارية لبنك بوبيان مدعومةً من منتجاتها وخدماتها المعروضة المستندة إلى التكنولوجيا والتي يتركز عليها استقطاب الودائع والحفاظ على العملاء. كما أن البنك مستمر في الزيادة السريعة لحصته السوقية في دولة الكويت معتمداً في ذلك على الحلول الرقمية للبنك وهي إحدى الحلول الأكثر تقدماً في الكويت.

ترجمة التصريح الصحفي أو  
الملخص التنفيذي

- لدى بنك بوبيان إدارة مؤهلة تتمتع بخبرة مصرفية بالإضافة إلى مدراء عملوا في السابق لدى البنك الأم (بنك الكويت الوطني). وتتمتع الإدارة بسجل حافل يتسم بالقدرة على تحقيق ربحية قوية وعلى تلبية أهداف العمل.
- تظل جودة أصول البنك قوية وتتوزع محفظة الائتمان بنسبة 56% للشركات و44% للأفراد، مع استقرار في نسبة انخفاض قيمة التمويل (0.9% في نهاية النصف الأول من عام 2019).
- استمر صافي هامش ربح بنك بوبيان معقولاً ومستقراً على مدار السنوات الأخير ومتفقاً مع المتوسط السائد في القطاع.
- تعتبر معايير رأس مال بوبيان قوية وأعلى بشكلٍ كبير من متطلبات الحد الأدنى الرقابية. وقد قام البنك بزيادة رأس ماله بنسبة 15% من خلال إصدار حقوق بما أظهر قدرة البنك على زيادة رأس ماله عند الحاجة.
- لقد دمجت الوكالة في تقييمها نزعة المخاطر العالية لنمو الائتمان المحلي ووجود بعض التركزات الائتمانية والانكشاف العالي إلى قطاع العقار الذي يمكن أن يتعرض لبعض التذبذب في الأسعار؛ وقد أخذت مراجعة الوكالة بعين الاعتبار هيكلية البنك الجيدة وإطار عمل المخاطر المستقل فضلاً عن وجود رقابة صارمة من بنك الكويت المركزي تخفف من تأثير حجم مخاطر البنك بشكلٍ عام.